

# Umschau

Autor(en): **Corecco**

Objektyp: **BookReview**

Zeitschrift: **Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen**

Band (Jahr): **12 (1939)**

Heft 1

PDF erstellt am: **11.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

### Rost-, Jod- oder Tintenflecken.

Flecken von Rost oder Tinte lassen sich durch Sauerkleesalz oder Oxydex entfernen, welche Produkte in der Drogerie oder Apotheke erhältlich sind.

Bei Jod-, Kopiertinte- oder Tintenstiftflecken sind die betreffenden Uniformstücke dem Zeughaus einzusenden, welches die fachgemässe Reinigung ausführen wird.

### Ausbluten von buntfarbigen Patten.

Sehr oft kommt es vor, dass bei den Uniformen die Patten ausbluten und Farbflecken auf dem Feldgrau hinterlassen. Das ist der Fall, wenn die Uniformstücke mit Soda oder sodahaltigem Waschpulver gewaschen werden. Da Soda überdies die Wolle zerstört, so ist eine Wäsche hiermit, wie auch mit sodahaltigen Waschpulvern, zu unterlassen. Ebenso dürfen Uniformen niemals heiss gewaschen werden, da die Wolle unter der Hitzewirkung verfilzt. Uniformstücke mit Farbflecken von den Patten können zur Reinigung den Zeughäusern zugestellt werden.

### Leder- (Gerbsäure-) Flecken.

Diese Flecken sind in Uniformstücken häufig zu finden. Sie stammen vom Ceinturon, den Gabeltragriemen, Tornisterriemen, Patronentaschen etc.

Durch ein neues Verfahren, welches die Eidg. Kriegsmaterialverwaltung den Zeughäusern zugänglich gemacht hat, können solche, sofern die Wolle nicht durch die Einwirkung der Gerbsäure bereits zerstört ist, entfernt werden.

Sofern während des Militärdienstes solche Lederflecken ganz frisch im Entstehungszustande mit „Mattoran“ gereinigt werden, können sie vom Wehrmanne direkt entfernt werden.

## Umschau

bearbeitet von Major G. Corecco, O. K. K., Bern

### Verpflegungsplan einer italienischen Verpflegungs-Kompagnie für eine Woche.

	Morgen	Mittag	Abend
Montag	Milchkaffee oder Schokolade	freie Verpflegung	Minestrone
Dienstag	„	Braten, Teigwaren	Minestrone
Mittwoch	„	Minestrone, 60 gr Käse	pasta asciutta
Donnerstag	„	Konserven	Konserven
Freitag	„	60 gr Käse, Kartoffeln	Minestrone
Samstag	„	Suppe, Spatz	pasta asciutta
Sonntag	„	pasta asciutta, Ragout 1/4 Liter Wein	Minestrone

Der Wein ist nicht Bestandteil der Tagesportion, er wird am Sonntag auf Rechnung der Gemüsevergütung gekauft.

**Besoldung der Unteroffiziere und Soldaten in Italien, in Frankreich  
und in der Schweiz.**

Grad	Besoldung pro Tag		Vergleich in Schweizer Fr.		
	Italien Lire	Frankreich ffrs.	Italien Lire 100.— = Fr. 23,30	Frankreich ffrs. 100.— = Fr. 11,65	Schweiz
<b>1. Soldat</b> soldato zappatore, trombettiere, tamburino maniscalco (Hufschmied) soldats et assimilés 1ère classe soldats et assimilés 2ème classe	— .40 — .45 — .55		— .0932 — .1049 — .1282		1.30
<b>2. Gefreiter</b> appuntato appuntato musicante, tamburino, maniscalco maître pointeur, maître ouvrier	— .45 — .60		— .1282 — .1398		1.50
<b>3. Korporai</b> caporale caporale zappatore, musicante, trombettiere e maniscalco caporal maggiore caporal maggiore zappatore, musicante, trombettiere, tamburino e maniscalco caporal, brigadier et assimilés caporal-chef ou brigadier-chef	— .55 — .60 — .75 — .80		— .1282 — .1398 — .1748 — .1864		2.—
<b>4. Wachtmeister</b> sergente sergent ou maréchal des logis et assimilés	8.14/10.64 *)	1.95	1.89/2.47 *)	— .2263	2.50
<b>5. Fourier**)</b>					3.—
<b>6. Feldweibel</b> sergente maggiore furieri maggiore marescialli ordinari marescialli capi sergent-chef ou maréchal-chef des logis et assimilés	10.15/15.22 12.01 16.15/20.01 18.81/22.90 *)	2.25	2.60/3.54 2.79 3.76/4.66 4.38/5.33 *)	— .2621	3.50
<b>7. Adjutant-Uof.</b> aiutanti di battaglia e marescialli maggiori adjutant et assimilés adjutant-chef et assimilés	22.18/32.07 *)	3.45 4.20	5.16/7.47 *)	— .4019 — .4893	4.—

\*) In Italien beziehen Wachtmeister, Feldweibel und Adjutanten einen Jahresgehalt, der sich jährlich vom Minimum aus steigert, bis das Maximum erreicht ist.  
Zu Vergleichszwecken wurden die Jahresbesoldungen auf Tage umgerechnet.

\*\*\*) Fourier ist in den beiden ausländischen Armeen kein Grad, sondern eine Charge.

### Tagesportion des italienischen Soldaten.

700 gr Brot (in zwei Laiben à 350 gr), 200 gr Fleisch, 190 gr Teigwaren, oder 150 gr Reis und 50 gr Bohnen, oder 100 gr Kartoffeln, Milchkaffee oder Schokolade für das Frühstück, Lardo oder Oel, Tomatenpurée, Salz und Gewürze.

Das Fleisch wird 3 Mal in der Woche abgegeben; an 2 Tagen erhält der Mann 60 gr Käse als Ersatz für Fleisch, 1 Tag ist frei, die Truppe kann Lire 1.40 dafür verrechnen und kauft den Ersatz (meistens Fisch), und an 1 Tag werden nur Konserven gepflegt. Für die Beschaffung des Grüngemüses verrechnen die Truppen eine tägliche Entschädigung von 22 centesimi (5 Schweizerappen).

### Bündnerischer Fourierverband.

Am 30. Oktober 1938 hat sich in Chur der „Bündnerische Fourierverband“ gegründet, deren Mitglieder bis auf wenige dem Schweiz. Fourierverband noch nicht angehören. Die Bündner Fouriere haben es sich zum Ziele gesetzt, durch die Gründung eines eigenen Verbandes möglichst alle im Kanton Graubünden wohnhaften Kameraden zu erreichen, um eine rege ausserdienstliche Tätigkeit entfalten zu können. Hauptsächlich der Dienst in den Grenzschutz-Einheiten und -Verbänden ist es, die die Bündner veranlasst haben, einen eigenen Verband zu gründen. Als Präsident zeichnet Fourier P. Augustin, Chur.

Es wird uns weiter mitgeteilt, dass der Bündnerische Fourierverband demnächst mit dem Zentralvorstand in Verbindung treten wird, um als Sektion „Graubünden“ in den Schweiz. Fourierverband aufgenommen werden zu können. Wir hoffen, dass die Verhandlungen zu einem allseitig befriedigenden Abschluss gelangen werden.

### Es interessiert mich . . . .

Frage: Wer bezahlt die Kosten für das Waschen und Flickern der Ueberblusen?

Antwort: In den Rekrutenschulen kommt es öfters vor, dass die Ueberblusen gewaschen und geflickt werden müssen. Nach dem Schreiben der Abteilung für Infanterie vom 24. Februar 1938 an das Eidg. Oberkriegskommissariat dürfen die daherigen Auslagen in den Rekrutenschulen der Infanterie nicht der Allgemeinen Kasse belastet werden. Das Oberkriegskommissariat wird darin ersucht, solche Verrechnungen auf die Allgemeine Kasse abzulehnen. — Gemäss dieser Verfügung bleibt nichts anderes übrig, als diese Kosten auf die Haushaltungskasse zu nehmen.

Mitgeteilt von Hptm. G. Vogt.

Kameraden, was interessiert Sie weiter?

Welcher Kamerad hat eine grössere Bürokiste zu verkaufen?

Offerten an Fourier W. Herzog, ob. Briggerstr. 25, Winterthur.